

VERTRETUNG	REPRESENTATION	REPRESENTATION
<b>Europäische Eignungsprüfung</b>	<b>European qualifying examination</b>	<b>Examen Européen de qualification</b>
<b>Mitglieder der Prüfungsausschüsse</b>	<b>Members of the Examination Committees</b>	<b>Membres des commissions d'examen</b>
Die Prüfungskommission hat Frau A. Decroix (FR), Frau H. Fineron (GB) und Frau B. Dobrucki (AT) mit Wirkung vom 1. Juni 1996 sowie Herrn G. O'Sullivan (IE) mit Wirkung vom 1. September 1996 zu Mitgliedern eines der drei Prüfungsausschüsse ernannt; ihre Amtszeit endet am 31. Oktober 1998.	The Examination Board has appointed Ms A. Decroix (FR), Ms H. Fineron (GB), Ms B. Dobrucki (AT) with effect from 1 June 1996 and Mr G.O'Sullivan (IE) with effect from 1 September 1996 as members of one of the three examination committees; their term of office will expire on 31 October 1998.	Le jury d'examen a nommé Mmes A. Decroix (FR), H. Fineron (GB), B. Dobrucki (AT) à compter du 1 <sup>er</sup> juin 1996, ainsi que M. G. O'Sullivan (IE) à compter du 1 <sup>er</sup> septembre 1996, membres d'une des trois commissions d'examen ; leur mandat se terminera le 31 octobre 1998.
<b>Beschluß der Prüfungskommission vom 23. April 1996 zur Änderung der Anweisungen betreffend die für die Zulassung zur europäischen Eignungsprüfung erforderlichen Qualifikationen</b>	<b>Decision of the Examination Board of 23 April 1996 amending the Instructions concerning the qualifications required for enrolment for the European qualifying examination</b>	<b>Décision du jury d'examen en date du 23 avril 1996 modifiant les Instructions relatives aux qualifications pour l'inscription à l'examen européen de qualification</b>
DIE PRÜFUNGSKOMMISSION,  gestützt auf Artikel 134 Absätze 2 Buchstabe c und 8 Buchstabe a des Europäischen Patentübereinkommens sowie auf Artikel 7 Absatz 4 der Vorschriften über die europäische Eignungsprüfung für zugelassene Vertreter (VEP) vom 9. Dezember 1993 (ABI. EPA 1994, 7),  nach Stellungnahme des Instituts der zugelassenen Vertreter,	THE EXAMINATION BOARD,  Having regard to Article 134, paragraphs 2(c) and 8(a), of the European Patent Convention and Article 7, paragraph 4, of the Regulation on the European qualifying examination for professional representatives (REE) of 9 December 1993 (OJ EPO 1994, 7),  Having heard the Institute of Professional Representatives,	LE JURY D'EXAMEN,  vu l'article 134, paragraphe 2, lettre c, et paragraphe 8, lettre a de la Convention sur le brevet européen, et l'article 7, paragraphe 4, du règlement relatif à l'examen européen de qualification des mandataires agréés (REE) en date du 9 décembre 1993 (JO OEB 1994, 7),  après avoir entendu l'Institut des mandataires agréés,
BESCHLIESST:	HAS DECIDED AS FOLLOWS:	DECIDE :
<b>Artikel 1</b>	<b>Article 1</b>	<b>Article premier</b>
Artikel 10 Absatz 2 der Anweisungen betreffend die für die Zulassung zur europäischen Eignungsprüfung erforderlichen Qualifikationen erhält folgende Fassung:	Article 10, paragraph 2, of the Instructions concerning the qualifications required for enrolment for the European qualifying examination shall read as follows:	La modification de l'article 10, paragraphe 2 concerne les versions allemande et anglaise uniquement.
Bewerben, die die zur deutschen Patentanwaltsprüfung führende einjährige Ausbildung bei den deutschen Patentbehörden abgeschlossen haben, und die zur deutschen Prüfung zugelassen worden sind, wird eine zehnmonatige Verkürzung gewährt.	Candidates who have completed the one-year training with the German patent authorities and who have been admitted to sit the qualifying examination for German patent agents will be granted a reduction of ten months.	
<b>Artikel 2</b>	<b>Article 2</b>	<b>Article 2</b>
Dieser Beschuß tritt am 23. April 1996 in Kraft.	This decision shall enter into force on 23 April 1996.	La présente décision entre en vigueur le 23 avril 1996.
Geschehen zu München am 23. April 1996.	Done at Munich, 23 April 1996.	Fait à Munich, le 23 avril 1996.
Für die Prüfungskommission Der Vorsitzende	For the Examination Board The Chairman	Par le jury d'examen Le Président
Michael Vivian	Michael Vivian	Michael Vivian